

**Zeitschrift:** Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association suisse des électriciens, de l'Association des entreprises électriques suisses

**Herausgeber:** Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen

**Band:** 91 (2000)

**Heft:** 13-14

**Artikel:** Einladung und Programm : Jahresversammlungen 2000 des SEV und des VSE

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-855566>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# EINLADUNG

Jahresversammlungen

7. September 2000

in Freiburg



des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins (SEV)  
und des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen (VSE)



Die Freiburgischen Elektrizitätswerke, Gruyère Energie SA, Bulle, und die Industriellen Betriebe Murten haben den SEV und den VSE eingeladen, ihre Jahresversammlungen in Freiburg durchzuführen. Die Mitglieder des SEV und des VSE sind freundlich eingeladen, an den Jahresversammlungen teilzunehmen.

## Programm

### Generalversammlungen

---

**Donnerstag, 7. September 2000**

13.30 Uhr

**Generalversammlung des SEV**

im «Forum Fribourg», Freiburg

mit Festvortrag von Herrn Dr. Fulvio Caccia, Präsident  
Eidg. Kommunikationskommission (ComCom), Bern

Zur Generalversammlung des SEV und zum Festvortrag sind auch  
die Mitglieder des VSE freundlich eingeladen.

16.00 Uhr

**Generalversammlung des VSE**

im «Forum Fribourg», Freiburg

Zur Generalversammlung des VSE sind auch die Mitglieder des SEV  
freundlich eingeladen.

**Für beide Generalversammlungen sind keine Simultan-  
übersetzungen vorgesehen!**

ca. 17.30 Uhr

Aperitif im «Forum Fribourg», Freiburg, Halle 4 A

### Gemeinsames Nachtessen

---

**Donnerstag, 7. September 2000**

18.30 Uhr

Welcome Drink im «Forum Fribourg», Freiburg, Halle 4 B

19.30 Uhr

Gemeinsames Nachtessen der Gäste und Teilnehmer im «Forum  
Fribourg», Freiburg, Halle 4B

Menü inkl. Getränke mit Kaffee à discrétion: Fr. 100.–

Der Aperitif ist von den einladenden Unternehmungen offeriert.

## **Wichtige Informationen**

### **1. Veranstaltungsort**

«Forum Fribourg», rue de l'Hôpital 15, 1700 Freiburg

Das «Forum Fribourg» befindet sich bei der Autobahn-Ausfahrt «Fribourg Nord» (A1). Bitte beachten Sie die «Forum Fribourg»-Tafeln in Freiburg.

### **2. Parkplätze**

Beim «Forum Fribourg» sind genügend Parkplätze vorhanden. Gratis-Ausfahrtickets können beim Sekretariat SEV/VSE gegen das Parkticket eingetauscht werden.

### **3. Gratis-Bustransfers**

Shuttle-Service Bahnhof-«Forum Fribourg»:

Ab 12.30 Uhr bis 13.15 Uhr verkehrt ein Shuttle-Service vom Bahnhof (Bus-Terminal neben Bahnhof SBB Freiburg) zum «Forum Fribourg».

Shuttle-Service zum Bahnhof (nach den Generalversammlungen):

Von 17.30 Uhr bis 18.30 Uhr verkehrt ein Shuttle-Service vom «Forum Fribourg» zum Bahnhof Freiburg.

Bustransfer zum Bahnhof (nach dem Nachtessen):

Für Teilnehmer, die gleichentags mit der Bahn zurückreisen, fährt um 21.45 Uhr ein Bus vom «Forum Fribourg» zum Bahnhof Freiburg.

Bustransfer zu den Hotels:

Der Bus fährt nach dem Nachtessen zu den Hotels und am anderen Tag von den Hotels zurück nach Freiburg Bahnhof und «Forum Fribourg» (Autoparkplatz). Selbstverständlich können auch die Autofahrer den Bus benützen und ihr Fahrzeug vom 7. auf den 8. September 2000 über Nacht beim «Forum Fribourg» stehen lassen.

Abfahrt Bus ab «Forum Fribourg»: 7. September 2000, 23.00 Uhr, zu den Hotels.

Ankunft Bus beim Bahnhof SBB und «Forum Fribourg»: 8. September 2000, ca. 8.00 bzw. 8.15 Uhr.

Die Abfahrt bei den Hotels um ca. 7.15 Uhr bis 7.45 Uhr: Der genaue Extra-Bus-Fahrplan kann am Veranstaltungstag beim Sekretariat SEV/VSE bezogen werden.

Der Ordnung halber weisen wir Sie darauf hin, dass zwischen den Jahresversammlungen und dem Nachtessen kein Bustransfer zu den Hotels organisiert wird.

### **4. Nachtessen**

Den Gästen wird wie 1999 in Delsberg die spontane Wahl ihrer Gesprächspartner für das Nachtessen ermöglicht. Somit entfällt eine Sitzordnung.

Auch die Begleitpersonen der Teilnehmer sind herzlich willkommen. Wir bitten Sie, das Anmeldeformular entsprechend auszufüllen.

## **Hotelzimmer-Reservation**

Die Veranstalter haben bei «Fribourg Tourism & Congress Service» eine Anzahl Hotelzimmer in Freiburg bis am 7. August 2000 reserviert. Im Preis inbegriffen sind Frühstück, Service, Mehrwertsteuer und Taxen.

	Einzelzimmer	Doppelzimmer
Kategorie I	Fr. 160.–	Fr. 220.–
Kategorie II	Fr. 140.–	Fr. 190.–

Bitte tragen Sie die gewünschte Hotelreservation auf dem Anmeldeformular ein und senden Sie dieses an den SEV. Sie erhalten die Reservationsbestätigung von «Fribourg Tourism & Congress Service». Wir bitten Sie, mit den Hotels direkt abzurechnen. Kurzfristige Änderungen sowie Annullationen müssen «Fribourg Tourism & Congress Service», Av. de la Gare 1, 1700 Freiburg, mitgeteilt werden.

Tel. 026 321 31 75, Fax 026 322 35 27, E-Mail sales@fribourgtourism.ch.

## **Anmeldung**

Wir bitten Sie, für Ihre Anmeldung das Anmeldeformular aus dem Bulletin SEV/VSE Nr. 13/14 oder das beiliegende Formular zu verwenden und dieses bis

### **spätestens 7. August 2000**

an nachfolgende Adresse zu senden. Nach Erhalt Ihrer Anmeldung senden wir Ihnen die Teilnehmerunterlagen mit Rechnung zu.

Schweizerischer Elektrotechnischer Verein (SEV)  
Tagungsorganisation / GV 2000  
Luppenstrasse 1  
8320 Fehraltorf

Telefon 01 956 11 23 oder 01 956 11 11, Fax 01 956 11 22  
GV-Anmeldung über Internet: <http://www.sev.ch>

Für Anmeldungen, die nach dem 7. August 2000 eintreffen, kann der Veranstalter keine Garantie für benötigte Hotelzimmer übernehmen.

## **Sekretariat SEV/VSE**

Das Sekretariat des SEV und des VSE befindet sich am Donnerstag, 7. September 2000, im «Forum Fribourg», Freiburg, Tel. 026 467 20 60.

Öffnungszeiten:

Donnerstag, 7. September 2000, 8.00–17.00 Uhr

## **Pressebüro des VSE**

Das Pressebüro des VSE befindet sich im «Forum Fribourg» in Freiburg.

Öffnungszeiten des Pressebüros:

Donnerstag, 7. September 2000, 12.30–13.15 Uhr

## **Abmeldung**

Im Verhinderungsfall bitten wir um telefonische oder schriftliche Mitteilung an den SEV. Bei Abmeldung nach dem 7. August 2000 beanspruchen wir eine Bearbeitungsgebühr von Fr. 30.–. Bei Fernbleiben oder bei Abmeldung am Veranstaltungstag wird der volle Teilnehmerbeitrag verrechnet.